Season's Greetings

سالِ نو مبارک

پندرہ روزہ

THE MESSENGER

پیغامبر

جلد ۱ یومِ قائدِ اعظم ایڈیشن نمبر ۱۷

دنیا اعظم کے والد کو بھی ... پونجا جناح

قائداعظم کی ولادت کے ساتھ ہی فرسودہ روایات کا خاتمہ ہو گیا

جینا ابو پونجا چھریرے بدن کے تھے۔ ان کا جسم چھوٹا تھا۔ اس لیے جینا کہلاتے تھے مگر اب وہ اپنا نام جناح پونجا لکھنے لگے تھے۔ جینا پونجا نے اپنے نام کی یہ صورت خود بدلی یا ان کی سسرال کے فارسی دانوں نے اس میں تصرف کیا مگر تصرف بہرحال ہوا۔ گجراتی زبان میں جینا یا جیران کے معنی دبلے پتلے کے ہیں اور عربی زبان میں جناح کے معنی بازو کے ہیں۔ جینا پونجا کی اہلیہ شیریں بی بی اور برادرِ نسبتی قاسم موسیٰ اور سسرالی رشتے کے دوسرے افراد خود آغا خان کے حلقے کے ایران سے ... فارسی تھی ان سب کا ذہن جینا پونجا کے نام سے قرآن مجید کے لفظ جناح کی طرف یا حضرت امام حسین کے گھوڑے ذوالجناح کی طرف منتقل ہوا ہوگا اور اس طرح ... جینا پونجا خود ... کراچی میں ...

تو دو ... جیر ... نہیں بنائی گئیں جس پر ایک نیو روڈ بنی۔ ایک جا کر اسٹریٹ بنی ایک ... اسٹریٹ بنی اور پھر بہت سے کوچے اور گلیاں نکالی گئیں۔

سندھ مدرسہ

جناح پونجا جس مکان میں رہتے تھے۔ اس سے ... جناح پونجا اور ... کے دوستانہ تعلقات تھے ... کراچی میں ... ان ممتاز مسلمانوں میں جناح پونجا اور ... ۱۸۸۵ء میں سندھ مدرسۃ الاسلام کے نام سے قائم ہوئی ...

شیریں بی بی

ایک دلچسپ بات یہ بھی ہے کہ جب شیریں بی بی کو جناح پونجا دو بیاہ کر لائے تھے تو دلہن کی سسرال والیوں نے ان کی خوبصورتی، خوش مزاجی اور خوش سلیقگی کو دیکھ کر انہیں پیار سے "مٹھی بی بی" کا لقب دیا۔ ... خوبصورت اور خوش مزاج ... کو وہ مٹھی کہا کرتے تھے یہ بالکل اتفاق ہے کہ یہ لفظ فارسی لفظ "شیریں" کا ہم معنی بھی تھا۔ چنانچہ سارے گھرانے میں ان کی یہی عرفیت مشہور ہو گئی۔ اور پھر یہی ان کا مستقل نام ہو گیا۔

آٹھ اولادیں

جناح پونجا اور ان کی اہلیہ شیریں بی بی یعنی مٹھی بائی کے یہاں اللہ کے فضل و کرم سے آٹھ اولادیں ہوئیں یعنی چار بیٹے اور چار بیٹیاں جن کے ناموں کی ترتیب اور ان کی پیدائش کے زمانوں کا اندازہ یوں ہے۔

۱۔	محمد علی	۱۸۷۶ء
۲۔	رحمت بی	۱۸۷۸ء
۳۔	بندے علی	۱۸۸۰ء
۴۔	مریم بی	۱۸۸۲ء
۵۔	احمد علی	۱۸۸۶ء
۶۔	شیریں بی	۱۸۸۸ء
۷۔	فاطمہ بی	۱۸۹۱ء
۸۔	بچہ	۱۸۹۳ء

بچے کا انتقال بچپنے سے پہلے ہی ہو گیا تھا۔ اس ... اسے بچہ ہی کہا جاتا تھا اور اس کے مرنے کے بعد ... رابعہ ... نے بمبئی میں انتقال کیا۔ ... کے علاوہ باقی ... اور چار بیٹیوں نے ...

صدر ... تھانوی

...

اپنے کو ... دیکھی

...

خدمت قوم

...

شوکت حیات

...

دل نے سمجھا تھا کہ خلوت میں وہ تنہا ہوں گے ٭ میں نے پردہ جو اٹھایا تو قیامت دیکھی

ہفت روزہ
پیغامبر
اسلام آباد
مدیر: سہیل احمد

بسم اللہ الرحمن الرحیم

سب سے پہلے میں پیغامبر کے ان تمام سالانہ خریداروں کو جن کا تعلق عیسائی مذہب سے ہے کرسمس کی مبارکباد پیش کرتا ہوں۔

کرسمس اور نیا سال مبارک ہو

ہمارے بعض معاونین کو یہ شکایت ہے کہ پیغامبر ان کو بہت تاخیر سے ملتا ہے حالانکہ ہم پہلے تمام سالانہ خریداروں کو فرسٹ کلاس میل سے اخبار بھیجتے ہیں۔ یہیں آپ مشورہ دیجیے کہ اس سلسلہ میں کس طریقہ کار کو اپنایا جائے کہ اخبار آپ کو جلد از جلد ملے۔

میں نے آپ سے وعدہ کیا تھا کہ گورنمنٹ سے اشتہار ملتے ہی پیغامبر میں نمایاں تبدیلی کی جائے گی، صفحات میں اضافہ یا رنگین چھپائی وغیرہ۔ دیکھیے شاید مستقبل کا شمارہ عید بلیوں کے ساتھ آپ کے سامنے آئے۔

اصلاحی اور تاریخی کہانیوں کا سلسلہ کیسا رہا ...... آپ کے مشورہ کا انتظار رہے گا۔

حکومت اہم مسائل پر جذباتی ردعمل سے احتراز کرے

انقلاب افغانستان اور ترہ کی کی حمایت میں نعرے لگانے والوں کو رہا کیا جائے: بزنجو

کراچی — (اسٹاف رپورٹر) بلوچستان کے سابق گورنر اور نیشنل ڈیموکریٹک پارٹی کے رہنما میر غوث بخش بزنجو نے کہا ہے ...

انٹرنیشنل ہائی وے لیٹ کے صدر ... پاکستان ہاکی فیڈریشن کے صدر ریٹائرڈ ائیر مارشل نور خان کو ان کی اعلیٰ خدمات پر طلائی تمغہ پیش کر رہے ہیں تصویر میں پی آئی اے کے قائم مقام چیئرمین انور جمال بھی نظر آ رہے ہیں

اصلاح معاشرہ کی ذمہ داری عوام اور حکومت دونوں کی ہے: تالپور

پاکستان کو ایک عادلانہ نظام کی ضرورت ہے: نیشنل سنٹر میں تقریب

کل مسلم لیگ کا اجلاس میں ...

مفاہمت کیلئے کراچی اور لاہور کے کونسل اجلاس ملتوی کئے جائیں: شوکت حیات

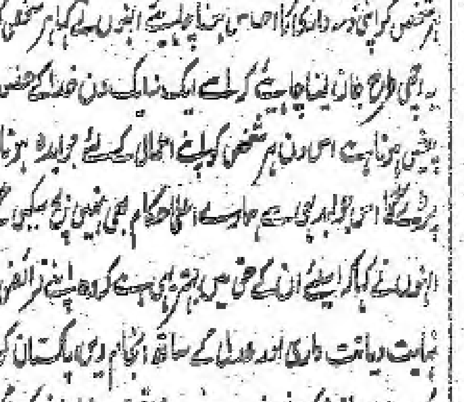
ملک میں داخلی طور پر مکمل استحکام ضروری ہے

باقی صفحہ ۲ کالم ۶ پر ملاحظہ فرمائیں

پروفیسر غفور آج پیر پگارو سے ملاقات کریں گے

ملک قاسم علیحدہ مسلم لیگ بنانا چاہتے ہیں: اہتمام

ولی خان مخصوص مقاصد کے تحت صوبائی خودمختاری کا غلط مسئلہ اٹھا رہے ہیں



وزیر مذہبی امور ... اسلام آباد میں ایک تقریب سے خطاب کر رہے ہیں

پاکستان میں چار قومیتوں کے نعرے کیلئے کوئی گنجائش نہیں ہے

اس نعرے کا مقصد ملک کے اتحاد و استحکام کی جڑیں کاٹنا ہے: ارشد چوہدری

پرلوور ٹیلیویژن آج میاں طفیل کا انٹرویو نشر کریں گے

اصلاح معاشرہ کی مہم کو کامیاب بنانے کی اپیل

پاکستان اور یوگوسلاویہ کے درمیان ثقافتی معاہدہ

پروفیسر خورشید ادارہ اقتصادی ترقی کے سربراہ مقرر

جعلسازی کرنے پر وکیل کو سزا

مولانا ابوالاعلیٰ مودودی کی وفات پر اظہار تعزیت

ولیسانی علیگڑھ کا دورہ کریں گے

باقی صفحہ ۲ کالم ... پر ملاحظہ فرمائیں

پشاور روزنامہ چہارشنبہ صفحہ ۴

شیراز، ... اصفہان اور دیگر شہروں میں مظاہرے، پولیس اور فوج کی فائرنگ ۹ افراد ہلاک

تہران میں پارلیمنٹ کی عمارت کو آگ لگادی گئی

پارلیمنٹ کی عمارت کا ایک حصہ تباہ ہوگیا۔ ... حکام نے آتشزدگی کی تحقیقات شروع کردی ...

یزد میں مسجد میں پناہ لینے والوں پر فائرنگ، ملک بھر میں غم و غصہ

وزیراعظم جنرل ازہاری کی حکومت نے مجلس سے اعتماد کا ووٹ حاصل کرلیا

گورنر ... جنرل ... کی خدمات ... ایک تقریب میں ...

فردی اصلاح کے بغیر کارآمد معاشرہ وجود میں نہیں آسکتا

مذہب انسان میں تبدیلی لائے تو اس کے ظاہری حالات بھی بدل سکتے ہیں، بروہی

پیپلز پارٹی کی خاتون رہنما کو جیل بھیج دیا گیا

کیاڑی کی دکان سے غیر ملکی شراب پکڑی گئی

مسلم لیگیوں میں مصالحت کیلئے وفاقی وزراء سندھ اور پنجاب کا دورہ کرینگے

تہران سے پاکستانی صحافی کا اخراج

حکومت میں شامل جماعتوں نے معاشرے میں تبدیلی کا کوئی پروگرام پیش نہیں کیا

... ہزارہ کے عوام کے لئے مشکلات پیدا ہوگئیں، اصغر خان

افغان قبائل نے صوبہ نورستان کا ایک بڑا علاقہ آزاد کرالیا

جیٹ طیاروں نے آگ لگانے والے بم گرا کر متعدد دیہات جلا دیئے

ایس ایم ظفر ڈھاکہ روانہ ہوگئے

انگولا میں جھڑپوں کے نتیجے میں ... افراد ہلاک

مسلمانی دور

It is announced for the information of Pakistan Nationals residing in Toronto and Vicinity that the Embassy of Pakistan will provide Consular Services at TORONTO, from Thursday, 28th December to Saturday, 30th December, 1978. A 3-day Office will be set up at the ROYAL YORK HOTEL, ROOM 2175, 100-FRONT STREET, WEST, TORONTO. TElephone No. 368-2511. The timings will be from 9.00 a.m. to 5.00 p.m. with lunch break from 1.00 p.m. to 2.00 p.m.

The dates and location of the temporary office in Toronto for the month of January will be announced in the first week of January.

ملکہ برطانیہ ایلزبتھ دنیا کی امیر ترین ملکہ

وہ ہر سال تیس ملین ڈالر کما لیتی ہیں

بکنگھم پیلس میں دعوت دیتی ہیں

گذشتہ سے پیوستہ

از: محمد قیوم اعتصامی

وہ جس لہجہ میں بات کرتی ہیں اس کا آخر دم غالب رہتا ہے خواہ وہ غم و غصہ اور خوشی و مسرت کے جذبات ہوں۔

ملکہ کی اپنی ذاتی ریل گاڑی ہے جسے شاہی ٹرین ...

جو کام آج کرنا ہو

اس کی منصوبہ بندی

چھ ماہ قبل

کرلی گئی ہوتی ہے

غم و غصہ یا خوشی و مسرت

کے جذبات ہیں

وہ ایک ہی لہجہ

میں بات کرتی ہیں

آپ نے سنا؟

☆ ایران حکومت پاکستان سے ... خرید ... جاتا ہے۔

☆ کاروان نے موٹر سائیکل والوں کے لئے ہیلمٹ کا پہننا ضروری قرار دیا ہے۔

☆ ایک زانی نے کوڑے ... کھانے ... کا نعرہ لگایا۔

☆ لاہور ٹیلیفون ایکسچینج کے ... لئے ... ڈاک خانہ سے ملتے ہیں۔

☆ ایک پنجابی فلمی گانا: ... (ہائے نی ذرا آہستہ ...)

☆ بس ... کے ساتھ ... موٹر سائیکل سوار ...

اقوال زریں

◎ انسان کے اکثر گناہ اس کی زبان سے سرزد ہوتے ہیں۔ (حضور اکرمؐ)

◎ شائستہ انسان کی زینت ہیں اور تعلیم یافتہ انسان ذہین کا زیور ہیں۔ (حضرت علیؓ)

◎ انسان کی عقل کا ثبوت اس کی باتوں سے ملتا ہے۔

◎ انسان کی زندگی اس شمع کی مانند ہے جو ہوا میں رکھی گئی ہو۔

◎ انسان آنسوؤں اور مسکراہٹوں کے درمیان ایک پنڈولم ہے۔

◎ حریص کی آنکھ کا پیالہ دنیا کی نعمتوں سے نہیں بھر سکتا۔

برف کے آنسو

بقیہ

ہر قسم کی پاکستانی و ہندوستانی فوڈ

نہایت کم قیمت پر خریدنے کے لئے

ہمیں خدمت کا موقع دیجئے

ہمارا نصب العین آپ کی تسلی ہے

WHOLESALE & RETAIL

Please Call ISMAIL At

461-2839

HOUSE OF HALAL MEAT

اورینٹل سٹار ایجنیز برمنگھم نے نابینا فنکار شوقین بدایونی کے ریکارڈ ریلیز کر دیے

اورینٹل سٹار ایجنیز برمنگھم برطانیہ میں اتفاقی ریکارڈوں کا جھوٹا سا ادارہ ہے جس نے اپنی کئی برانچیں بھی کھول رکھی ہیں۔ اس ادارے نے حال ہی میں چند نئے ریکارڈ ریلیز کیے ہیں۔ نئے ریلیز ہونے والے ریکارڈوں میں جن ریکارڈ خصوصی طور پر اس لیے قابل ذکر ہیں کہ ان کے گانے ایک نابینا فنکار شوقین بدایونی نے گائے ہیں۔ شوقین بدایونی ۱۹۴۷ء میں ہجرت کر کے کراچی آ گئے تھے۔ چھ سال کی عمر میں وہ آنکھ کے بیچے چیچک جیسے موذی مرض لگنے سے اپنی بینائی سے محروم ہو گئے تھے۔ موسیقی سے انہیں بچپن سے ہی گہرا لگاؤ تھا۔ کراچی میں انہوں نے متعدد اصلاحی اور مزاحیہ کتابچے اور پمفلٹ اور کتابیں لکھیں۔ بینائی نہ ہونے کے باعث اگرچہ وہ تعلیم حاصل نہ کر سکے تاہم خداداد صلاحیتوں کی بدولت انہوں نے ایسے خیالات قلمبند کر لیے جو تصانیف کی شکل اختیار کر گئی ہیں۔

انہوں نے ۱۹۵۲ء میں شاعری شروع کی ان کے گانوں کا پہلا ریکارڈ ہز ماسٹرز وائس والوں نے پاکستان میں تیار کیا تھا۔ ۱۹۵۵ء میں انہوں نے مس کے بیبلے کے ساتھ مل کر گانے ریکارڈ کرائے۔ شوقین بدایونی کئی ملکوں کی سیر کر چکے ہیں اور سندھی، کچھی، پنجابی، پشتو، مکرانی، گجراتی، بنگلہ، ترکی، ایرانی، عربی، یونانی، اطالوی اور انگریزی سمیت چودہ زبانیں روانی کے ساتھ بول سکتے ہیں۔ بعض زبانوں میں انہوں نے گانے بھی گائے ہیں۔ وہ جولائی ۱۹۶۸ء میں ایران، ترکی، یونان، یوگوسلاویہ، بلغاریہ، آسٹریا، اٹلی، لبنان، شام، ڈنمارک اور ناروے کی سیر کرتے ہوئے اس ملک میں آئے۔ ۱۹۷۰ء میں انہوں نے ایک انگریز خاتون سانڈرا سے شادی کی جو اب شبانہ بدایونی کہلاتی ہیں۔ اپنی بیوی کے ہمراہ وہ کئی یورپی ممالک کی سیر کر چکے ہیں۔

برطانیہ میں انہوں نے جو گانے ریکارڈ کرائے ہیں ان میں ایک نعت اور کچھ مزاحیہ گانے خاص طور پر قابل ذکر ہیں۔ اپنی انگریز بیوی کے ساتھ انہوں نے جوبلی گانوں کا ریکارڈ بھی تیار کرایا ہے۔ شوقین بدایونی کے ریکارڈ بازار سے دستیاب ہیں۔ یا اورینٹل سٹار ایجنیز ۵۵ روز لے بورڈ، بالسل ہیتھ برمنگھم ۱۲ (ٹیلیفون نمبر ۲۱/۴۴۹/۶۴۴۷) سے حاصل کیے جا سکتے ہیں۔

شوقین بدایونی سے ٹیلیفون نمبر ۲۰۲/۹۹۹۶ پر رابطہ قائم کیا جا سکتا ہے

شوقین بدایونی اپنی انگریز بیوی سانڈرا کے ساتھ جو اب شبانہ بدایونی بن چکی ہے

شعروں کی دنیا

پہلا انعام — شبیر حسین لودھراں

عشق پر قصہ یہ ختم ہے خدا قصیر کرے
حسن کس سوچ میں ڈوبا ہے خدا خیر کرے

دوسرا انعام — اے رحیم انجان

دل ڈھونڈتا ہے پھر وہی فرصت کے رات دن
بیٹھے رہے تصور جاناں کیے ہوئے

تیسرا انعام — آنسہ قدسیہ حسین اسکاہرہ

مجھے خود اپنی وفا پر بھی اعتماد نہیں
کبھی تو تو بھی مری طرح سوچتا ہوگا

بھارتی اداکاراؤں کے آئیڈیل

میں دیا بیٹی کے لیے پیدا نہیں ہوئی ریکھا

پچھلے دنوں بمبئی کے تقریباً تمام اداکاروں اور اداکاراؤں سے شادی کے متعلق سوال کیا گیا۔ ذیل میں ہم چند مشہور اور غیر شادی شدہ ہیروئنوں کے شادی کے متعلق خیال پیش کر رہے ہیں۔

نیتو سنگھ کہتی ہیں۔ کہ بچپن میں تو بہت سے خواب دیکھے تھے ان خوابوں کے شہزادے بھی بڑے خوبصورت سجے سجائے ایسے کہ بس آدمی انہیں دیکھتا ہی رہ جائے اب نیتو سنگھ کہتی ہے کہ ایک طرح میں رشی کپور سے سامنا ہو گیا۔ شروع شروع میں وہ مجھے چھیڑتا تھا۔ یہی نوک جھونک رہی اور اس پر سمجھنا عجیب پیچیدہ سا بن گیا ہے بس کیا شادی ایسے اور کسی کے بارے میں سوچنے کا سوچا بھی نہیں دیتا ۔۔۔۔۔

ریکھا کہتی ہے کہ شادی کرنی ہی کیوں؟ شادی ایک معاشرتی ضرورت ہی تو ہے نا؟ لیکن مجھے تو ایک دھوکہ محسوس ہوتا ہے کیونکہ بہت سے جوڑوں کو دیکھا ہے شادی سے پہلے پیار کرتے تھے جب تک وہ محبت کرتے رہے تھے ان کی خوشیوں کی کوئی حد نہیں تھی لیکن شادی کرنے کے چند مہینوں کے اندر ان کی خوشیاں جل کر ۔۔۔ کہیں بینائی ڈھیلا پڑ گیا۔ اس کا مطلب یہ بھی نہیں کہ میں ہر شخص کو اپنے آپ کو حوالے کر دینے کی بات کر رہی ہوں۔ اپنا سب کچھ کسی کے حوالے کر دوں ایسا شخص تو مجھے آج تک ملا ہی نہیں اور یہ مرد بڑے ہی چھچھورے اور خود غرض ہوتے ہیں پھر بھی اس بات سے انکار نہیں کروں گی۔ بہر حال شادی میں کسی سے کر لوں اداکاری نہیں چھوڑوں گی۔ جو لیے جیون کے ساتھ بندھنے کا تصور ہی مجھے خودکشی کر لینے جیسا لگتا ہے۔ میں روٹیاں بیلنے کے لیے نہیں پیدا ہوئی۔

رجنی شا کہتی ہے۔ میرے خیال میں کسی بھی لڑکی کو پچیس تیس سال کی عمر میں پہلے شادی کے بارے میں نہیں سوچنا چاہیے اس کے باوجود رجنی شرما جیسی لڑکی کی باتیں کرتی ہے وہ یقیناً داد کی مستحق ہے تیرہ ہی شروع ہے۔ مثال کے طور پر وہ کہتی ہے کہ بہت سے مرد ایسے ہوتے ہیں جنہیں بیوی کی نہیں ایک عورت کی ضرورت ہوتی ہے میں ایسا شوہر کبھی نہیں چاہوں گی۔ زندگی کا ساتھی تو اسے ہی کہہ سکتے ہیں جو صحیح معنوں میں ساتھ دے سکتا ہو۔

رجنی کہتی ہے کہ میرے ہیرو یا لیڈر اسے اس کی کوئی پروا نہیں! لیکن مجھے فوجی آدمی بہت پسند ہیں ایسے وردی پہنے ہوئے فوجی آدمی بہت اچھے لگتے ہیں کیونکہ وہ خوب کھلتے ہیں اور دل کھول کر زندہ رہنا جانتے ہیں بچپن سے مجھے تتلی کی طرح آزاد رہنے کی عادت ہے میں اپنے خوابوں کے شہزادے سے ہر صورت چاہوں گی وہ میری اس آزادی کی عادت میں دخل اندازی نہ کرے بینک اور شاپنگ کا سارا حساب کتاب میں اپنے پاس ہی رکھنا چاہتی ہوں تاکہ میں کبھی کبھی جاننا کھانا اور رنگ برنگی ساڑھیاں خرید سکوں۔ مجھے چینی کھانے اور خوبصورت ساڑھیاں بہت پسند ہیں۔

میرے شوہر کی طرح — آزادی — چاہیے خوب

زینت امان سے جب شادی کے متعلق مستقبل کے ساتھی کے بارے میں پوچھا گیا تو وہ اپنے کالج کے زمانے کا ایک واقعہ سنانے بیٹھ گئیں۔

"وہ ایک لڑکا تھا ایک دن میرے سامنے آ کر کھڑا ہو گیا اور کہنے لگا کہ میں آپ کو بہت پسند کرتا ہوں۔ زینت جی!"

کہنے لگا کہ میں نے یونیورسٹی میں داخلہ لیا ہے اور بہت سی لڑکیاں مجھ سے شادی کرنا چاہتی ہیں لیکن میں نے سب کو انکار کر دیا۔

لیکن وہ گڑگڑانے لگا کہ میری محبت میں رحم کھائیے "کیا آپ مجھ سے شادی کریں گی؟" میں نے حیرت سے پوچھا تو کہنے لگا کہ آپ نہیں جانتیں مجھے کیا ہو گیا ہے اگر آپ مجھے نہیں ملیں تو بڑا احسان کریں گی!

جب میرے دل میں کوئی کھوٹ نہیں تو میں اس کے ساتھ کینٹین چلی گئی۔ اس نے میرا ہاتھ پکڑا اور بات آگے بڑھ گئی۔

"زینت جی! میں آپ کے بغیر زندہ نہیں رہ سکتا مگر میں آپ کے بغیر زندہ رہ سکتی ہوں ۔۔۔

میں نے خشک لہجے میں کہا۔ وہ دن اور آج کا دن میں ایسے لوگوں کو مایوس ہی کرتی رہی ہوں۔ اگر میں بھی اس لڑکے کی طرح زندہ نہ رہنے کا تصور کر لیتی تو شاید آج کی زینت امان نہ ہوتی۔ لیکن اس دن سے اب تک میں اپنے خوابوں کے شہزادے کے متعلق سوچتی ہوں کوئی فیصلہ نہیں کر سکی۔

زینت امان

ریحانہ سلطان کہتی ہے نہ بابا نہ، فلم میں گھر بیٹھ کر کیا کروں گی ۔۔۔۔ مجھ کو شادی کے بعد لڑکا گھر میں بیٹھا کر رکھنا چاہے گا اداکاری کی زندگی وہ کسی سے اس کا پیار بھی برداشت نہیں کرے گا۔ کبھی بھی میرے آئیڈیل بدلتے رہتے ہیں۔

میں نے اپنے چاہنے والوں کو ہمیشہ مایوس کیا ہے: زینت امان

شعروں کی دنیا

پارلیمنٹ سینما

اور
ادارہ پیغامبر کی مشترکہ

انعامی پیشکش

پارلیمنٹ سینما میں چلنے والی فلم کی

چار ٹکٹیں مفت

پارلیمنٹ سینما اور ادارہ پیغامبر کی طرف سے شعروں کی دنیا کے تحت شعروں کی پسند کا دلکش مقابلہ آپ کیلئے حاضر ہے۔ اوپر جو تصویر دی گئی ہے وہ تبازانگی کی ہے۔ اس تصویر کیلئے آپ جو شعر روانہ کریں اس میں لفظ "نگاہ" یا "نظر" ہونا چاہیے۔

سب سے دلکش شعر پر پارلیمنٹ سینما میں چلنے والی فلم دیکھنے کیلئے دو ٹکٹیں بطور انعام دی جائیں گی۔

دوسرے اور تیسرے نمبر پر آنے والوں کو دیکھا ایک ایک ٹکٹ بطور انعام کے دیا جائے گا۔

تصویر کی مناسبت سے آپ زیادہ سے زیادہ تین اشعار بھیج سکتے ہیں۔

اپنے حل کے ساتھ آپ اپنا نام، مکمل پتہ اور فون نمبر ادارہ پیغامبر کو ضرور ارسال کیجیے۔

اپنے اشعار اس طرح روانہ کریں کہ ہمیں ۲۶ جنوری ۱۹۹۹ء تک مل جائیں۔ یا آپ فون پر بھی اپنے اشعار بتلا سکتے ہیں۔

فون نمبر 267-8006 صرف ۵ بجے شام تا ۸ بجے شب

ٹریول کے لیے دنیا میں ایک ہی نام

CAPITOL TRAVEL

Tel. 465-5411

ولن شراب پی سکتا ہے ہیرو نہیں

پاکستان کی طرح ہندوستان میں بھی ریڈیو اور ٹیلی ویژن پروگراموں پر فتنہ بندی کا سایہ بری طرح منڈلا رہا ہے۔ حال ہی میں نئے احکامات کے مطابق گانوں، شعر و شاعری، ڈراموں اور فلموں وغیرہ میں کسی طرح بھی شراب کی تعریف پیش نہیں کی جا سکے گی۔ سرکاری ریڈیو اور ٹی وی پروگراموں میں جن ڈراموں کو پروگرام ملتے ہیں، ان کے لئے یہ سخت حکم ہے کہ وہ ایسے گیتوں کا انتخاب کیا کریں جن میں شراب کا کوئی ذکر نہ ہو۔

ظاہر ہے کہ غزل اور قوالیاں پیش کرنے والے فنکاروں کے لئے بڑی دشواریاں پیدا ہو گئی ہیں کیونکہ اکثر غزلوں اور قوالیوں میں شراب کا ذکر ہی نہیں بلکہ شراب کی تعریف بھی ملتی ہے۔

سرکاری حکم میں یہ کہا گیا ہے کہ اگر یہ ثابت کیا جا سکے کہ یہ سچ مچ کی شراب نہیں بلکہ اسے تشبیہ کے طور پر استعمال کیا گیا ہے تو ایسی غزلوں وغیرہ کو پیش کیا جا سکتا ہے۔ اس سلسلے میں اگر ضرورت پڑے تو موسیقار یا پروگرام پیش کرنے والا ایسی غزل کے ساتھ یہ وضاحت بھی پیش کر سکتا ہے کہ اس گیت یا غزل میں شراب کا لفظ مجازاً یعنی محبوب کے لئے استعمال ہوا ہے۔

وحید مراد اور عشرت چودھری

غزل

زیب النساء زیبی

جو برا وقت پڑے جلد گزر جائے گا
دورِ ہجراں کا گھڑی بھر میں اتر جائے گا

رات سو سو کے گزاری ہے خبر ہو نہ کہیں
شورِ دل ساتھ لئے وقتِ سحر جائے گا

ہر روش جائیں گے گلنار سا چہرہ ہو گا
غنچہ اُٹھے ہی ترا رنگ نکھر جائے گا

شمع کے گرد جو گھومے وہی پروانہ ہے
وہ ادھر آئے گا ہر گز نہ اُدھر جائے گا

رنج و راحت سے مرکب ہے لگا او دنیا
یہ مصیبت کا زمانہ بھی گزر جائے گا

پیچھے پیچھے مرے اعمال کی گٹھڑی ہو گی
چلے ہی جاؤں گا پھر رختِ سفر جائے گا

وہ خوشامد کی تری بات ابھی یاد تو ہے
میں تجھے یاد دلا دوں تو مکر جائے گا

زیبی نے چھوڑ دیا دولتِ دنیا کا خیال
ساتھ اس کے یہ مال و زر جائے گا

جلسے میں تقریر کرتے ہوئے قائد نے کہا خوبصورت عورتوں کے معاملے میں بڑے لاپرواہ ہوتے ہیں۔ اب یہی دیکھ لیں کہ اس تقریب میں سب سے خوبصورت عورت نے ٹائی بہت خراب باندھی ہے۔

یہ سننا تھا کہ تقریب میں موجود بھی مرد حضرات کے ہاتھ اپنی اپنی ٹائی پر جا پہنچے۔

پہچان پر ہے ناز تو پہچان جائیے

مندرجہ ذیل ۳ سوالوں کا صحیح جواب بتائیے ہم ۶ ماہ کیلئے پیغامبر آپ کو مفت ارسال کریں گے۔

۱۔ کیا آپ ان دونوں چہروں کے نام بتلا سکتے ہیں؟
۲۔ یہ تصویر کس فلم سے لی گئی ہے؟ فلم کا نام بتائیے۔
۳۔ اگر یہ فلم ٹورانٹو میں ریلیز ہو چکی ہے تو بتائیے کہ کس تھیٹر میں؟

اپنے حل اس طرح روانہ کریں کہ ہمیں ۱۲ فروری ۱۹۹۹ء تک مل جائے۔ یا آپ فون پر بھی اپنے حل بتلا سکتے ہیں۔

فون نمبر 267-8006 صرف ۵ بجے شام تا ۸ بجے شب تک

گزشتہ مقابلے کا جواب

۱۔ فلم کا نام: دھرم ویر
۲۔ چہروں کے نام: دھرمیندر، جیتو سنگھ، زینت امان اور جیہ پردا
۳۔ جی ہاں، یہ فلم ٹورانٹو میں ریلیز ہو چکی ہے۔

صحیح جواب بتانے والوں کے نام کا اعلان آئندہ شمارہ میں کیا جائے گا۔

پیغامبر کو اپنے دوستوں میں متعارف کرائیے

زندگی کا سب سے بڑا موڑ

کیا آپ ۴۵ سال کے ہو گئے ہیں؟

ہر سالگرہ زندگی میں ... [illegible]

اگرچہ ... [illegible] ... لیکن ۴۵ سال کا موڑ سب سے زیادہ خطرناک موڑ ہوتا ہے ... [illegible]

... [illegible] (HANS SELYE) ... [illegible]

... [illegible] ARNOLD-A ... [illegible] HUTSCHNECKER ... [illegible]

... [illegible] (RAPHAEL GINSBERT) ... [illegible]

... [illegible] (ADAPTATION FORCE) ... [illegible]

Special Bonus Draw!

Over 27,000 extra prizes worth more than 1½ million...

A great way to start the New Year.

For this special draw, your regular Wintario ticket qualifies you for all 5 regular $100,000 prizes

PLUS

Special prizes of $50,000 – $20,000 – $10,000
101 Special prizes of $5,000
101 Special prizes of $2,000
101 prizes of $10,000
and thousands of other special prizes

For a total of more than 123,000 prizes worth more than $5 million!

... [illegible]

we all win

wintario

January 4, 1979

Get your ticket now!

PHH76179

... آپ کو بغیر کسی تاخیر کے مہیا کر سکتے ہیں

CAPITOL TRAVEL

Tel. 465-5411

وہ ہاتھی دانت تلاش کرنے نکلا تھا
ان دو آنسوؤں کا قصہ جو لڑکی کے رخساروں پر
منجمد تھے حیران کر دینے والی ایک مختصر کہانی

برف کے آنسو

عبدالقیوم شاد

روح کیا چیز ہے؟ کہاں سے آتی ہے اور مرنے کے بعد کہاں چلی جاتی ہے؟ صدیوں کی ریسرچ کے باوجود انسان ان سوالوں کا کوئی حتمی اور یقینی جواب نہیں جان سکا۔ بعض نظریات کے مطابق موت اور نیند میں قریبی مشابہت پائی جاتی ہے۔ میڈیکل سائنس اپنی تمام تر کامیابیوں کے باوجود روح کی ماہیت نہیں معلوم کر سکی۔

کچھ عرصہ قبل میرے ساتھ سائبیریا کے منجمد جنگلات میں ایک ایسا واقعہ پیش آیا جو انتہائی حیرت انگیز اور ناقابل یقین ہے۔ کہ آج تک میں اس کی سائنسی یا عقلی توجیہہ نہیں کر سکا۔

سائبیریا کے جنگلات میں ایک خطہ ایسا ہے جو تمام سال برف سے ڈھکا رہتا ہے جب سے یہ دنیا وجود میں آئی ہے اس خطے کی سرزمین نے سورج کی روشنی نہیں دیکھی یہاں لاکھوں برس سے برف میں ڈھکا ہوا ہے اور آپ یہ سن کر حیران ہوں گے کہ دنیا میں پائے جانے والے ہاتھی دانت کی بڑی تعداد اسی خطے سے برآمد ہوتی ہے۔

یہاں سے زمانہ ماقبل تاریخ میں پائے جانے والے ہاتھیوں کی لاشیں نکلتی رہتی ہیں۔ یہ بڑے بالوں والے عظیم الجثہ ہاتھی تھے۔ جنہیں MAMMOTH کہا جاتا تھا۔ کھدائی کرنے والوں نے بعض ایسی لاشیں بھی برآمد کی ہیں جو بالکل تازہ اور صحیح حالت میں تھیں۔ یہاں تک کہ ان کا گوشت بھی استعمال کیا جا سکتا تھا۔ حالانکہ انہیں مرے ہوئے دس ہزار سال سے زیادہ عرصہ گزر چکا تھا لیکن دائمی برف کی وجہ سے وہ گلنے سڑنے سے محفوظ رہے تھے۔

...

آپکے شہر کی واحد پاکستانی ٹریول ایجنسی جو

IATA

سے منظور شدہ ہے

KLM

GREECE ITALY INDIA MID-EAST PAKISTAN

Tel. 465-5411 کیپٹل ٹریول

The new minimum wage rates

کم سے کم اجرت کے نئے شرح کا اطلاق
یکم جنوری ۱۹۷۹ء سے ہوگا

عام مزدوروں کی اجرت فی گھنٹہ	۳.۰۰ ڈالر
کام سیکھنے کے دوران کی اجرت فی گھنٹہ	۲.۹۰
زیر تعمیر علاقوں میں گارڈز کی اجرت فی گھنٹہ	۳.۲۵
٭ ان لوگوں کی اجرت جو لائسنس یافتہ جگہوں پر شراب فروخت کرنے کیلئے ملازم ہوں۔ فی گھنٹہ	۲.۵۰
٭ طالب علم کیلئے فی گھنٹہ اجرت	۲.۱۵
ایمبولینس کے ڈرائیوروں اور مددگاروں کی اجرت فی ہفتہ	۱۴۰.۰۰
شکار اور مچھلی گاہ کے گائیڈز کی اجرت لگاتار ۵ گھنٹے یا اس سے کم	۱۵.۰۰
۵ گھنٹے یا اس سے زیادہ خواہ یہ مسلسل ہوں یا نہ ہوں	۳۰.۰۰
٭ قیام و طعام	
مندرجہ ذیل زیادہ سے زیادہ شرحیں اس وقت لاگو ہونا ہے جبکہ کم سے کم اجرت میں قیام و طعام شامل ہو	
قیام فی ہفتہ	۱۱.۰۰
طعام فی کس	۱.۱۵
فی ہفتہ	۲۴.۰۰
قیام و طعام فی ہفتہ	۳۵.۰۰

٭ پہلی شرح کے مقابلے میں کوئی تبدیلی نہیں ہوئی

You can get more information about the new Minimum Wage rates and the Employment Standards Act by writing or phoning:

Employment Standards Branch
Ontario Ministry of Labour
400 University Avenue
Toronto, Ontario
M7A 1T7
(416) 965-5251

Ontario Ministry of Labour — Employment Standards Branch
Hon. Robert G. Elgie, M.D., Minister

وطن عزیز پاکستان جانے یا وہاں سے اپنے لواحقین کو بلوانے کے سلسلے میں
کم سے کم وقت میں ٹکٹ ہم سے طلب فرمائیے
نیز دنیا کے کسی بھی ملک کے آرام دہ اور پرسکون سفر کے لیے ہوائی ٹکٹ ہم سے دستیاب ہیں

بقیہ صفحہ ۵ پر

نورجہاں کی آخری چال

تاریخی کہانی

رابعہ مسرور

شہزادہ شہریار محل کے ایک آراستہ کمرے میں اداس بیٹھا تھا کہ لاڈلی کمرے میں داخل ہوئی اور اس کے کندھے پر ہاتھ رکھتے ہوئے بولی "میں یہاں ہوں آپ کا انتظار کر رہی تھی مگر آپ نہیں آئے کیا آپ ناراض ہیں؟"

...

"کی چاہتی ہے۔"

انگوٹھی کے یہ الفاظ سن کر شہزادے کا دل بلیوں اچھلنے لگا وہ جانتا تھا لاڈلی دل و جان سے اسے چاہتی ہے۔ اگرچہ شہزادے کا یہ دل شاہی فرمان کا تابع تھا لیکن اپنی بیگم کی باتیں سن کر اس کا دل دھڑکنے لگا۔ لاڈلی کے اصرار پر شہزادے نے بتایا۔ "وہ ہماری ماں کی کاں شہزادہ خرم کو عطا ہوئی ہے شاید ابا حضور شہزادے خرم کے لیے وقف ہیں۔"

"لیکن اس سے آپ کے مرتبے پر کیا فرق پڑے گا؟" لاڈلی نے پوچھا۔

"اس طرح دربار میں میرا اعتماد گھٹ جائے گا اور سب کو یقین ہو جائے گا کہ وہ ولی عہد سلطنت ہیں نہیں بلکہ شہزادہ خرم ہے" شہریار نے اداس لہجے میں کہا "مگر آپ تو آپ کی باتوں سے بے خبر ہیں۔" لاڈلی نے بتایا۔

"لاڈلی تم بہت بھولی ہو تم سیاست کچھ نہیں سمجھتیں۔ امرا اور سردار شاہی فرمان کو بہت کے طور پر پیش کریں گے۔ میں حیران ہوں کہ ہاتھی کا اشارہ ہی کیوں پڑا ہے سارا ہندوستان جانتا ہے کہ اب سلطنت کے سیاہ و سفید کی مالک ہیں اور شہنشاہ ان کی مرضی کے خلاف کچھ نہیں کرتے" شہریار نے لاڈلی سے شکایت کی۔

...

فرمودات مولانا الیاس

(مرتبہ: شبیر افضل خان برکاتی)

...

Ontario weather forecast: drifting snow, icy patches and reduced visibility during the Holiday Season.

That's why you must be in good condition to drive under these conditions.

اگر آپ نے مے نوشی کی ہے تو
کار مت چلائیے ۔

موسم سرما میں ڈرائیونگ ۔ ڈرائیوروں
کے لئے یہ موسم انتہائی خطرناک ہے ۔ خطرہ
کی نشاندہی کے بغیر ہی فضا تبدیل ہو جاتی
ہے ۔ خشک راستہ جس پر کہ آپ کار چلا رہے
ہیں پلک جھپکتے ہی اگلے موڑ پر خطرناک ثابت
ہو سکتا ہے ...
برف کا گالا ، منجمد کر دینے والی سردی ، اچانک برف
باری حتیٰ کہ بھیگے ہوئے پتے ہی ناگہانی حادثات
کا سبب بنتے ہیں ۔ لیکن تعطیل کے دنوں میں
ٹریفک کا ہجوم اور دھند اس بات کی غمازی
کرتے ہیں کہ ایسے موسم میں آپ کو احتیاط
سے ڈرائیونگ کرنی چاہیے ۔ احتیاطی تدابیر کے تحت
ڈرائیونگ کیلئے آپ کی کار کا اچھی حالت میں
ہونا اور آپ کا کار چلاتے وقت ہر دم مستعد
رہنا بہت ضروری ہے ۔ اگر آپ نے مے نوشی
کی ہے تو کار مت چلائیے ۔ اور ہمیشہ دوسرے
ڈرائیوروں کا خیال رکھیے ۔ ہمیشہ اس کے لئے
ہوشیار رہیے کہ اگلے موڑ پر خطرہ ہے ، چاہے
فضا کتنی ہی سازگار کیوں نہ ہو ۔ پُرامید رہیے
اس یقین کے ساتھ کہ آئندہ بھی آپ ، اپنے
خاندان کے ساتھ تعطیل کا خوشگوار زمانہ
صوبہ اونٹاریو میں گزارنے کے لئے موجود ہوں گے

James Snow,
Minister of Transportation and Communications

R. Roy McMurtry,
Attorney General

Province of Ontario
William Davis, Premier

Faces death

Bhutto demands justice

RAWALPINDI — Pale and trembling after months waiting in a death cell, Pakistan's deposed prime minister, Zulfikar Ali Bhutto, appealed to the Supreme Court yesterday not to show him mercy or pity, but to give him justice.

"I want my innocence to be established not for my own sake but for the higher consideration that this has been a grotesque injustice," Butto said.

SAVE $114.00 ON

MAGNAVOX 20" Color television

NOW
$485.00 ONLY
RUSH
LIMITED QUANTITY
FIRST COME
FIRST SERVED

REG. $599.00
OTHER MODELS ALSO AVAILABLE ON SALE

YOU CAN NEVER AFFORD TO MISS THIS.

T.V. SERVICE STATION

(A DIVISION OF HORIZON INTERNATIONAL)

REPAIRS TO ALL MAKES OF T.Vs., STEREOS & SOUND SYSTEMS
2465 CAWTHRA ROAD, UNIT 120m MISSISSAUGA, ONT. L5A 3P2

Call: 270-4016

EDITOR: [illegible]

THE

MESSENGER

پیغامبر

FORTNIGHTLY NEWSPAPER

Vol. 1 | No. 16 | 7 DELANO PLACE # 10, SCARBOROUGH, ONT., M1N 1M3 CANADA TEL. (416) 267-8006 | Dec. 25 1978

GREECE ITALY · MID-EAST — PAKISTAN
Capitol Travel
"WORLD WIDE SERVICE"
741 Broadview Ave. Toronto
IATA
465-5411

PAKISTAN JOINS ECOSOC; AGHA SHAHI NAMED DISARMAMENT CHIEF

UNITED NATIONS—On November 10 the United Nations General Assembly elected Pakistan to be one of three new Asian representatives on its Economic and Social Council, and UN Secretary-General Kurt Waldheim appointed Mr. Agha Shahi, Pakistan's chief delegate to the United Nations, as chairman of the UN Advisory Board on Disarmament Studies.

Mr. Shahi's appointment to this important position is seen at the United Nations as a recognition of the consistently positive role that Pakistan has played over the years in the field of disarmament.

The two other Asian countries elected to seats along with Pakistan on the 54-member Economic and Social Council were Cyprus and Indonesia. The bids of Jordan and Nepal for the third seat were withdrawn before the final voting, when it became clear that Pakistan was leading in the polling.

Judiciary and Armed Forces to Supervise Polls

GEN. ZIA SAYS GOVERNMENT IS TO HOLD ELECTIONS IN 1979, AND TO TRANSFER POWER

JEDDAH—President General Zia-ul-Haq has reaffirmed that his government will hold elections next year.

In an interview with the Saudi English daily, "Arab News," before returning to Pakistan from an eight-day visit in Saudi Arabia the Pakistan head of state said that the elections would be held under the auspices of the judiciary and the armed forces, and power transferred to the elected representatives of the people. The armed forces would have no role to play thereafter unless political leaders made some constitutional provision for it, he stated.

Asked about Pakistan's nuclear program, the President emphatically stated that the manufacture of nuclear weapons had never been the aim of Pakistan. Pakistan only wanted to acquire nuclear technology for peaceful purposes, and it had offered every conceivable guarantee and safeguard against other uses of such technology. He asserted that Pakistan would continue to strive for the acquisition of nuclear technology, as it was an essential source of energy for its future development program.

Referring to relations with India, Gen. Zia said that great progress had been made in normalizing relations with that country. But the Kashmir issue continued to be the main thorn in Indo-Pakistan relations. He said that all that Pakistan wanted was for the United Nations resolutions on Kashmir to be implemented, both in letter and in spirit.

The President described Pakistan's relations with Afghanistan as satisfactory and very cordial. He said, "I went out of my way to meet President Noor Mohammed Taraki in Kabul and extended to him my hand in friendship." Further improvement of Pakistan-Afghanistan relations depends upon how Kabul will reciprocate such gestures, he declared.

In reply to another question, President Zia-ul-Haq said that Pakistan would welcome any decision by the Islamic Secretariat to hold the Islamic Foreign Ministers' Conference in Pakistan.

The President described relations between Pakistan and Saudi Arabia as excellent and said that these were without parallel in bilateral relations.

Serious rift in Janata Party

NEW DELHI: A serious rift in India's ruling Janata Party was revealed when Prime Minister Morarji Desai, defending his 19-month-old Government's performance, was jeered at the party's national convention at Ujjain, central India, report APA & AFP.

"If demolishing me helps the party, please do it", Mr Desai told the boisterous meeting: "I shall consider it a service".

The sharpest criticism has been voiced by the party's leftwing. The 82-year-old Prime Minister was accused of exercising his powers "dictatorially" and shielding his son Kantilal from a probe demanded by some party members.

The recent by election victory by former Prime Minister Indira Gandhi against whom all diverse Janata elements are united, apparently has shaken some members' confidence in the party leadership.

Apparently replying to Janata Party President Chandra Shekhar's criticism that the Government had failed to fulfil Janata's pledges to the people, Mr Desai said only a magician could have completed the party programme so soon.

Mr Desai even offered to step down if that helped the party. "I would welcome it".

In his speech on the opening day of the conference, Mr Shekhar said it was not enough to say that the party had been able to re-establish parliamentary democracy and give new life to democratic values. The people expected much more. They were looking forward to an era in which their basic needs were fulfilled.

INTERNATIONAL TRADE FAIRS YIELD Rs 62 M IN ORDERS, SPOT SALES

KARACHI—Pakistan's participation in international trade fairs during the past year netted more than Rs 62 million in business.

Export orders amounting to about Rs 61 million were booked by Pakistani firms at three fairs, with spot sales amounting to Rs 1.55 million being made. These figures may be compared to the Rs 46.33 million earned from international trade fairs in 1976-77: Rs 44.5 million in export bookings, and Rs 1.83 on-the-spot sales.

The largest amount earned this year was Rs 265,000 taken in at Frankfurt's textile and rug fair in April. The leather fair in Paris netted Rs 125,000 in sales for Pakistan participants. Other especially successful expositions were the "Partners for Progress" show in West Berlin, and the international fairs at Baghdad, Izmir and Tehran.

PAKISTAN, BANGLADESH, SRI LANKA NEGOTIATE JOINT SHIPPING FIRMS

ISLAMABAD—Shipping representatives from Pakistan and Bangladesh, meeting in Dacca agreed to form a conference of their shipping lines to ensure a more regular and more dependable shipping for the two countries. And in Colombo, shipping authorities from Pakistan and Sri Lanka agreed to examine the possibility of forming a joint shipping company and joint oil tanker service between their countries, while a tripartite shipping collaboration among Sri Lanka, Pakistan and Bangladesh will be considered.

According to a press release issued in Dacca at the conclusion of the Pakistan-Bangladesh talks, the new conference lines will be set up within the next three months, with its chief mission being to handle trade in Pakistan Persian Gulf ports and Bangladesh-Pakistan Red Sea ports.

In his talks with Sri Lanka shipping authorities, the Pakistan Minister of Shipping offered to provide training facilities for Sri Lanka personnel at the Pakistan Marine Academy, and to provide commercially trained Pakistani officers to work in Sri Lanka's shipping industry.

Two Sikh Ministers withdraw resignations

NEW DELHI: Two representatives of the Akali Party of the Sikh community, who resigned from Prime Minister Morarji Desai's Cabinet recently withdrew their resignations on November 18, reports AFP.

Mr. Surjit Singh Barnala, Agriculture Minister, and Mr Dhanna Singh Gulshan, Junior Minister for Education, had resigned on November 7 as a protest against police action against agitation by Akalis in Delhi.

VOTER REGISTRATION DELAYED PENDING PREPARATION OF NEW WORDING FOR MUSLIM FORMS

ISLAMABAD—The Election Commission suspended enumeration of voters on November 9, pending printing of new registration forms necessitated by changes in the declaration which Muslim voters were to sign.

The principle of separate electorates being adhered to in the upcoming elections requires separate ballots for Muslims and non-Muslims. It was felt that the wording of the oath on the Muslim forms should be made more precise in order to ensure that no non-Muslim registrants were included on the Muslim rolls. The new declaration will be in line with the oath which every Muslim is supposed to sign to obtain his identity card.

With more than 17 million registration forms to be reprinted, the enumeration process is likely to be delayed by as much as six weeks. No changes on the non-Muslim forms were required, but their registration will also be held up until all the new forms for Muslims are ready for distribution.

Girls Make Top Grades in Intermediate Exams

KARACHI—The Board of Intermediate Education here last month announced that the region's Intermediate examinations were completely dominated by girls this year.

Not only did girl candidates take the top three positions in the tests, but the overall number of girls who passed was almost three times the number of boys earning a passing score.

MORGAH REFINERY, MEYAL OILFIELD TO EXPAND THROUGH JOINT DEAL

ISLAMABAD—A recent agreement by the Attock Oil Company, Pakistan Oilfields Ltd. and the government of Pakistan will expand the Morgah refinery and accelerate development of the Meyal oilfield.

The agreement, signed on , provides for Attock Oil Company to transfer its leases to Pakistan Oilfields and for Pakistan Oilfields to be delinked from Attock Refinery. The Morgah Refinery will be registered as a Pakistan company, with 60 percent equity participation by Attock Oil and 40 percent by the Pakistan government.

The refinery is to be expanded from 500,000 tons annual crude oil capacity to 1.5 million-ton capacity. The crude oil, belonging to the Oil and Gas Development Corporation, will be produced from the Meyal and Tut fields. Production of crude from Meyal will go up from its present 6,300 barrels per day to 17,000 barrels per day by 1982-83.

Friday morning cinema shows have been stopped on the directives of President Zia-ul-Haq. The Pakistan Film Exhibitors Association has asked all its members not to hold shows between 12 noon and 3 p.m. on Fridays.

The Messenger
FORTNIGHTLY NEWSPAPER
7 DELANO PLACE No. 10
SCARBOROUGH, ONT., CANADA
M1N 1M3

FIRST CLASS